

Thule Chariot Chinook 1 y 2

› Instrucciones

B
51100968

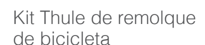
ÍNDICE

1 INTRODUCCIÓN

Gracias por elegir un carrito Thule Chariot Chinook. El nuevo carrito le ofrece una calidad, características de seguridad y una comodidad superiores.

TENGA EN CUENTA LO SIGUIENTE:
Todos los carritos Thule para niños se han diseñado teniendo en cuenta al consumidor final y su deseo de obtener la máxima flexibilidad y rendimiento; para ello, es necesario adquirir el kit o los kits de conversión para poder elegir la actividad que desee, sin tener que adquirir varios carritos especializados. Los dos kits Thule de conversión disponibles a la venta a través de su distribuidor local son los siguientes:





Kit Thule de remolque de bicicleta



Kit Thule para senderismo y esquí de fondo

En la página web www.thule.com se pueden descargar manuales adicionales sobre el uso de este carrito.
En caso de que detecte algún error en el manual, le agradeceríamos que nos lo comunicara.

Thule Child Transport Systems Ltd.
105 - 5760 9th Street SE Calgary, AB T2H 1Z9 Canadá





info@thule.com

www.thule.com

1.1 USO PREVISTO DEL MANUAL

¿A quién va dirigido este Manual?
Este Manual está dirigido a la persona que compre o que utilice el carrito, que además será responsable de mantenerlo en condiciones óptimas, llevando a cabo las operaciones de mantenimiento recomendadas y la realización de reparaciones. Al usar este carrito con el kit Thule de remolque de bicicleta, siga también el manual del usuario de la bicicleta utilizada para remolcar el carrito y las especificaciones sobre la carga total máxima permitida para la bicicleta.

1.2 USO PREVISTO DEL CARRITO

Uso previsto
El carrito está indicado para su uso dentro de las gamas de rendimiento especificadas para el transporte de niños durante el día, en aceras, carreteras públicas con iluminación y caminos sin obstáculos. También se puede llevar equipaje en las bolsas de almacenamiento indicadas para dicho fin, siempre que no suponga ningún riesgo para el niño en el carrito.

Si el carrito se utiliza en condiciones de visibilidad deficiente, al anochecer o en horas de oscuridad, se recomienda el uso de una luz de trabajo con características de seguridad aprobadas. Como parte del uso recomendado, deberá seguir siempre este Manual del usuario y cumplir los requisitos de mantenimiento recomendados.

Usos no recomendados
No se recomienda cualquier uso que vaya más allá de lo indicado anteriormente. El uso no recomendado se refiere principalmente al transporte de personas con animales, el uso de este carrito en terrenos accidentados y con obstáculos, el uso con fines comerciales, la sobrecarga, la velocidad excesiva y la reparación inadecuada de defectos o modificaciones.
El fabricante no es responsable de los daños resultantes de estos usos que no se recomiendan. El usuario los llevará a cabo por su propia cuenta y riesgo.

1.3 ESPECIFICACIONES

	Chariot Chinook 1	**Chariot Chinook 2**
Peso máximo del pasajero	22 kg / 49 lb	22 kg / 49 lb
Capacidad de carga máxima incluido el peso combinado del pasajero o los pasajeros y la carga	34 Kg / 75 lb	45 Kg / 100 lb
Número de niños	1	2
Dimensiones sin manillar (Longitud x Anchura x Altura)	103 x 63 x 100 cm 41 x 24 x 39 in	103 x 77 x 100 cm 41 x 30 x 39 in
Dimensiones plegado (Longitud x Anchura x Altura)	78 x 63 x 38 cm 31 x 24 x 15 in	78 x 77 x 38 cm 31 x 30 x 15 in
Peso del carrito sin los kits Thule de conversión	16 kg 36 lb	18 kg 39 lb
Altura máxima del cuerpo del pasajero o los pasajeros La cabeza o el casco no deben sobresalir del bastidor del carrito	111 cm / 44 in	

2 SEGURIDAD

El uso seguro de este carrito para niños es fundamental para su disfrute. Por ese motivo, es de gran importancia que se familiarice con las instrucciones de seguridad de este manual y las siga siempre que utilice el carrito.

2.1 SÍMBOLOS E INSTRUCCIONES

Este manual del usuario emplea advertencias y avisos para hacer hincapié en la información sobre seguridad y el uso óptimo.



ADVERTENCIA

Las advertencias indican instrucciones fundamentales para el uso y el funcionamiento seguro de este carrito. Si no se siguen estas instrucciones, se puede producir un accidente que podría causar lesiones graves o la muerte a usted y/o sus pasajeros.

AVISO

Los avisos ofrecen instrucciones complementarias para que el producto sea más seguro.

2.2 INSTRUCCIONES GENERALES DE SEGURIDAD

- Importante: Conserve estas instrucciones para futuras consultas.
- Si no sigue estas instrucciones, puede poner en peligro la seguridad de su hijo.
- No deje nunca al niño desatendido en este carrito.
- Accione el freno de estacionamiento siempre que aparque el carrito.
- No realice ninguna modificación en el remolque. El carrito podría desestabilizarse si se engancha una bolsa o un estante al carrito.
- Utilice únicamente productos portaequipajes aprobados por Thule Child Transport Systems Ltd., de lo contrario, el carrito se desestabilizará si se utiliza otra bolsa o portaequipajes.
- No es seguro utilizar accesorios que no estén aprobados por Thule Child Transport Systems Ltd.
- No instale un asiento para el automóvil u otro dispositivo de asiento dentro del remolque que no haya aprobado el fabricante. No añada una almohadilla con un grosor superior a 10 mm.

- No utilice el producto con niños cuyo peso supere las limitaciones.
- El usuario de este carrito debe tener en cuenta los peligros a los que se exponen a los niños, como enfriamiento por viento y agotamiento térmico, tanto si se trata de niños menos activos por exposiciones prolongadas a temperaturas bajas como por periodos prolongados a temperaturas altas sin la ventilación o la hidratación adecuadas.
- No deje que ninguna parte del cuerpo del niño, ni prendas de vestir, cordones de calzado, o juguetes entren en contacto con las partes móviles.
- Deberá prestarse atención a la hora de plegar y desplegar el carrito, para evitar pillarse los dedos. Asegúrese de que los niños están alejados de cualquier parte móvil, de lo contrario podrían sufrir daños.
- No utilice ningún disolvente de limpieza en este carrito, límpielo únicamente con un jabón suave y agua.
- No utilice el carrito en escaleras o escaleras mecánicas.
- No utilice el carrito alrededor o cerca de un fuego abierto o una llama expuesta.
- Cuando se utilice para practicar ciclismo, el carrito deberá llevar en la parte posterior un reflector visible que cumpla con las normativas locales.
- Antes de subirse a la bicicleta, asegúrese de que el carrito conectado no interfiera con el frenado, el pedaleo o la dirección de la bicicleta.
- No utilice nunca una bicicleta de noche sin la iluminación adecuada.
- Utilice siempre el banderín para aumentar la visibilidad.
- Cumpla todos los requisitos locales legales sobre iluminación.



ADVERTENCIA

Este producto no es idóneo para patinar.



ADVERTENCIA

Esta unidad no está indicada para correr, a menos que el pasajero tenga 6 meses o más y pueda sentarse sin ayuda.



ADVERTENCIA

No deje que el niño juegue con este producto.

3

INICIO

3.1 COMPONENTES INCLUIDOS

Chasis preparado

A. Chasis
B. Rueda delantera
C. Ruedas laterales
D. Adaptador de asiento de automóvil
E. Bolsas de carga
F. Soporte para bebés





3.2 DESPLEGADO DEL CARRITO

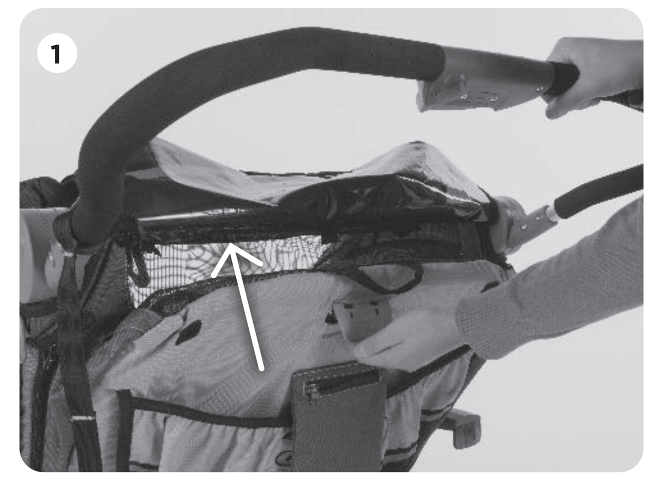




A. Desenganche la correa de bloqueo del plegado.
B. Sosteniendo el manillar, eleve el carrito para que se despliegue. (Consulte la Imagen 1)
C. Tire hacia fuera de las cintas rojas a cada lado del bastidor superior hasta que el bastidor se quede bloqueado. (Consulte la Imagen 2)
   a. El indicador en las bisagras se volverá verde si las bisagras están bloqueadas en su posición.
   b. Si el indicador sigue en rojo, tire de nuevo de las cintas rojas.
D. Compruebe que el bastidor superior está bloqueado en su sitio empujándolo hacia dentro por ambos lados.



3.3 PLEGADO DEL CARRITO









A. Coloque el asiento en posición vertical. (Consulte la Imagen 1)

B. Pulse la palanca del pulgar y apriete el dispositivo de desacoplamiento del manillar. (Consulte la Imagen 2)

C. Gire el manillar totalmente hacia fuera hasta que el bastidor se desbloquee y el carrito se pliegue. (Consulte la Imagen 3)

D. Enganche la correa de plegado. (Consulte la Imagen 4)



ADVERTENCIA

Deberá tenerse cuidado a la hora de plegar y desplegar el carrito para no pillarse los dedos. Para evitar lesiones, asegúrese de que el niño se encuentra alejado al desplegar y plegar este producto.

AVISO

El accesorio Cargo Rack debe retirarse antes de plegar el carrito.

3.4 INSTALACIÓN DE LAS RUEDAS



A. Mantenga pulsado el botón de desacoplamiento de la rueda en la rueda. (Consulte la Imagen 1)
B. Inserte el eje de la rueda en el eje del carrito.
C. Suelte el botón de desacoplamiento de la rueda.
D. Presione la rueda para que se inserte totalmente en el eje del carrito.
E. Asegúrese de que la rueda está conectada con seguridad al carrito, tirando de ella con fuerza.
F. Repita el procedimiento con la otra rueda.
G. Con un indicador de presión, compruebe la presión del aire de cada neumático. La presión mínima recomendada para los neumáticos es de 30 psi (2,1 bares) y el máximo es de 35 psi (2,5 bares). Si la presión del aire es demasiado baja en alguno de los neumáticos, ínflelo con una bomba de neumáticos para bicicletas.



ADVERTENCIA

Antes de iniciar un recorrido, asegúrese de que ambas ruedas están colocadas con seguridad en el eje del carrito.

3.5 RETIRADA DE LAS RUEDAS



A. Mantenga pulsado el botón de desacoplamiento de la rueda en una rueda. (Consulte la Imagen 2)
B. Tire de la rueda para que salga del eje del carrito.
C. Repita el procedimiento con la otra rueda.

3.6 INSTALACIÓN DE LAS RUEDAS DELANTERAS





A. Sostenga el bastidor del carrito y apoye la rueda delantera en el centro del bastidor delantero. (Consulte la Imagen 1)

B. Gire la rueda delantera hacia abajo hasta que se quede bloqueada en su sitio.

C. Pulse la palanca de bloqueo en la rueda delantera. (Consulte la Imagen 2)

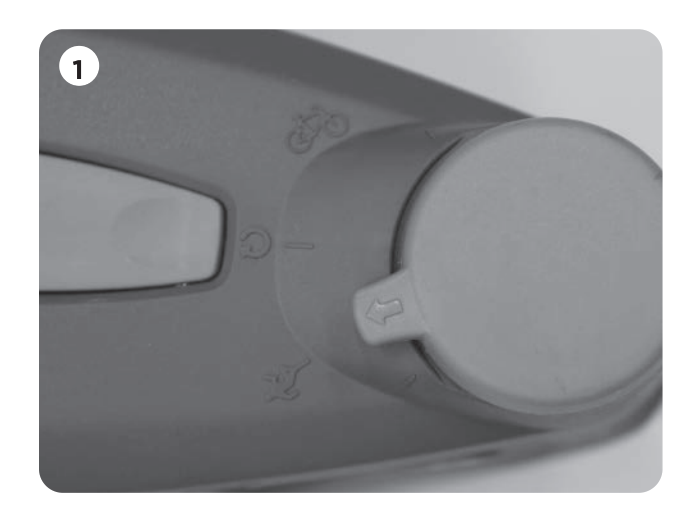
D. No deberá verse ninguna parte roja en la palanca de bloqueo. Compruebe que la rueda delantera está firmemente conectada al carrito tirando de ella con fuerza.

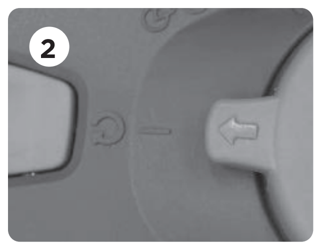


ADVERTENCIA

Deberá tenerse cuidado a la hora de instalar la rueda delantera, para evitar pillarse los dedos.

3.7 AJUSTE DE LA RUEDA DELANTERA

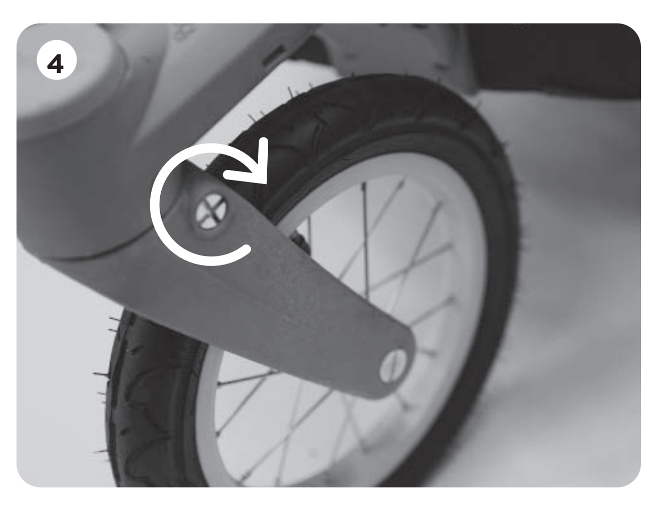






A. Correr: bloquea la rueda delantera hacia delante o hacia atrás. (Consulte la Imagen 1)
B. Paseo: rueda delantera pivotante. (Consulte la imagen 2)
C. Ciclismo: consulte el manual del kit de remolque de bicicleta. (Consulte la Imagen 3)

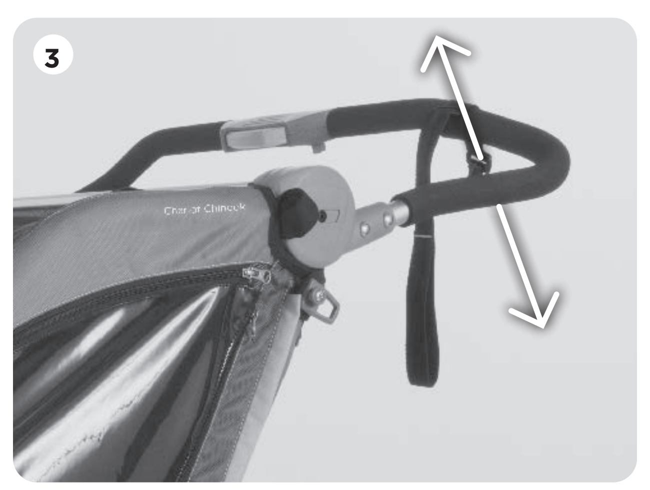
3.8 ALINEACIÓN DE LA RUEDA DELANTERA PARA CORRER



A. Hace que el carrito se mueva más hacia la derecha. ↻
B. Hace que el carrito se mueva más hacia la izquierda. ↺

3.9 AJUSTE DEL MANILLAR







A. Pulse la palanca del pulgar. (Consulte la Imagen 1)
B. Apriete el dispositivo de desacoplamiento del manillar. (Consulte la Imagen 2)
C. Gire el manillar hasta que se encuentre en una posición cómoda. (Consulte la Imagen 3)
D. Suelte el dispositivo de desacoplamiento del manillar.
E. Empuje hacia arriba o hacia abajo el manillar para asegurarse de que está bloqueado en su sitio.

3.10 AJUSTE DEL ASIENTO RECLINABLE

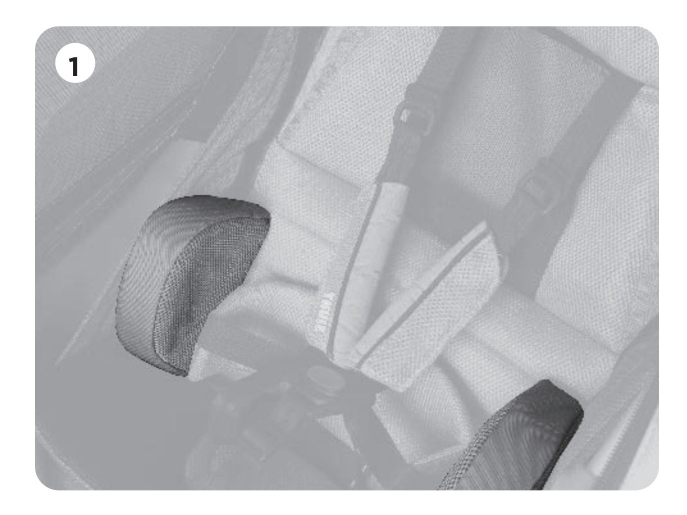
A. Accione el freno de estacionamiento.
B. Tire del asa del asiento. (Consulte la Imagen 1)
C. Coloque el asiento en posición vertical o reclinada.
D. Suelte el asa del asiento.
E. Asegúrese de que el asiento se queda bloqueado en la posición vertical o reclinada, empujando o tirando del asiento hacia atrás.

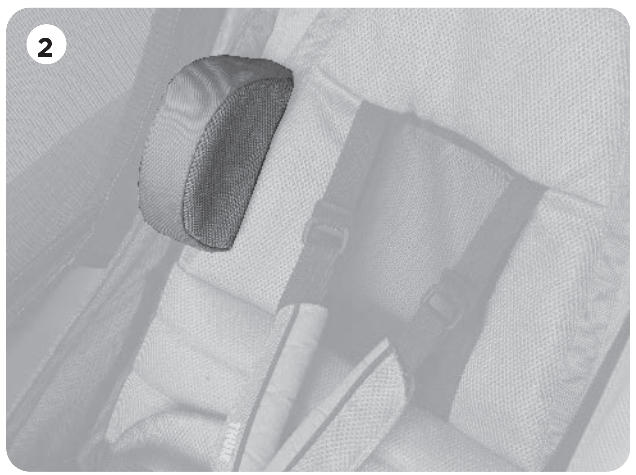
3.11 SOPORTE PARA PIES



A. Coloque el asiento en posición vertical.
B. Tome la alfombrilla de soporte de debajo del asiento y conecte la parte delantera de la alfombrilla a los ganchos del interior de la parte delantera de carrito. (Consulte la Imagen 2)
C. Para retirar el soporte para pies, coloque el asiento en posición vertical, desenganche la alfombrilla, enróllela y guárdela con los elásticos en la parte lateral del asiento.

3.12 SOPORTE PARA LA CADERA Y LA CABEZA





A. Se pueden utilizar almohadillas como soporte para la cadera o la cabeza, uniéndolas con la tira de velcro en el borde del asiento. (Consulte la Imagen 1)

3.13 INSTALACIÓN DE UN KIT THULE DE CONVERSIÓN

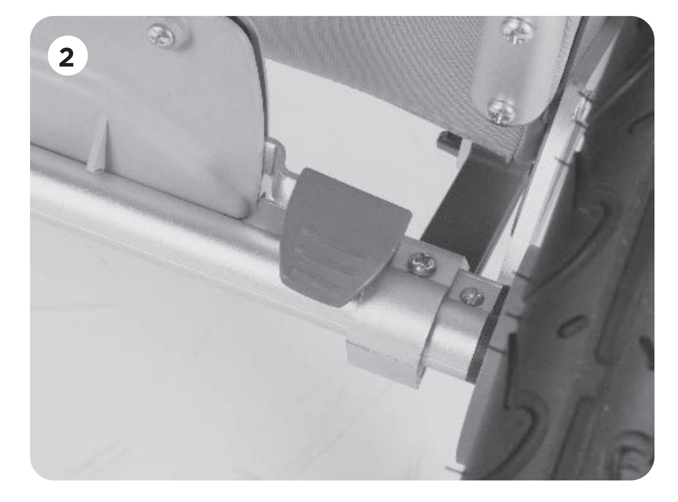
A. Seleccione un kit Thule de conversión de entre los siguientes:
   - Kit Thule de remolque de bicicleta
   - Kit Thule para senderismo y esquí de fondo

B. Instale y utilice el kit seleccionado según las instrucciones incluidas con los kits Thule de conversión.

4
USO
Y CARACTERÍSTICAS

4.1 AJUSTE DEL FRENO DE ESTACIONAMIENTO





A. Pise el pedal rojo en el eje del carrito para accionar el freno de estacionamiento. (Consulte la Imagen 1)
B. Tras accionar el freno, compruebe siempre que funciona: el carrito no debe rodar ni hacia delante ni hacia atrás.
A. Tire hacia fuera del pedal rojo en el eje del carrito para desacoplar el freno de estacionamiento. (Consulte la Imagen 2)



ADVERTENCIA

No deje nunca al niño desatendido en este carrito.

El freno de estacionamiento siempre deberá activarse durante la carga y la descarga del niño.

AVISO

No es necesario realizar ningún ajuste en el freno.

4.2 USO DE LA CUBIERTA DOS EN UNO





A. Para mejorar el flujo de aire dentro del carrito, enrolle hacia arriba la ventana de plástico. Utilice los anillos elásticos en la parte superior para mantener la ventana abierta. (Consulte la Imagen 1)

B. Para proteger el carrito de las inclemencias del tiempo, desenrolle la ventana de plástico. Utilice el velcro en la parte inferior de la cubierta para mantener cerrada la ventana. (Consulte la Imagen 2)

C. Para cerrar el lateral de la ventana de plástico, utilice las lengüetas de Velcro y enróllelas en los bucles en la parte lateral del carrito.

D. Para utilizar únicamente la cubierta de malla, enrolle hacia arriba la ventana de plástico y cierre con cremallera la cubierta de malla.



ADVERTENCIA

El usuario de este carrito debe tener en cuenta los peligros a los que se exponen a los niños, como enfriamiento por viento y agotamiento térmico, tanto si se trata de niños menos activos por exposiciones prolongadas a temperaturas bajas como por periodos prolongados a temperaturas altas sin la ventilación o la hidratación adecuadas.



ADVERTENCIA

Cuando el carrito se utilice como remolque de bicicleta, la cubierta debe cerrarse para evitar que entren objetos al remolque.

4.3 COLOCACIÓN DEL NIÑO Y DEL CINTURÓN DE SEGURIDAD





A. Accione el freno de estacionamiento.
B. Abra la cubierta dos en uno.
C. Afloje todos los ajustes del cinturón.
D. Abra la hebilla de la correa de la entrepierna en el arnés de los hombros pulsando el botón rojo de liberación.
E. Siente al niño o a los niños.
F. Deslice el ajuste de la altura del cinturón para los hombros situado en las correas verticales, en la parte posterior del asiento, a la misma altura de los hombros del niño o los niños. (Consulte la Imagen 1)
G. Levante la correa de la entrepierna y conecte las dos hebillas de la correa de los hombros juntas e insértelas en la hebilla de la entrepierna. (Consulte la Imagen 2)



H. Ajuste el sistema de anclaje con los ajustes de longitud de los hombros hasta que la hebilla de la correa de la entrepierna se quede situada por encima de la parte inferior de pecho. (Consulte la Imagen 3)
I. Apriete suavemente las dos correas de los hombros, tirando hacia abajo en los extremos sueltos de la correas de los hombros. Asegúrese de que el sistema de anclaje no queda suelto en la cintura y los hombros del niño. Compruebe que las almohadillas de los hombros quedan colocadas en la parte superior de los hombros del niño y junto al cuello.



ADVERTENCIA

No añada una almohadilla cuyo grosor supere los 10 mm.

Evite lesiones graves como consecuencia de caídas o deslizamientos del niño. Utilice siempre el cinturón de seguridad.

AVISO

Al sentar a un solo niño en el Chinook 2, siente al niño en la parte derecha (la orientación es con el niño mirando al frente).

4.4 USO DE LA CORREA DE SEGURIDAD PARA LA MUÑECA



A. Colóquese el extremo libre de la correa de seguridad para la muñeca, para evitar que el carrito se separe de usted. (Consulte la Imagen 1)

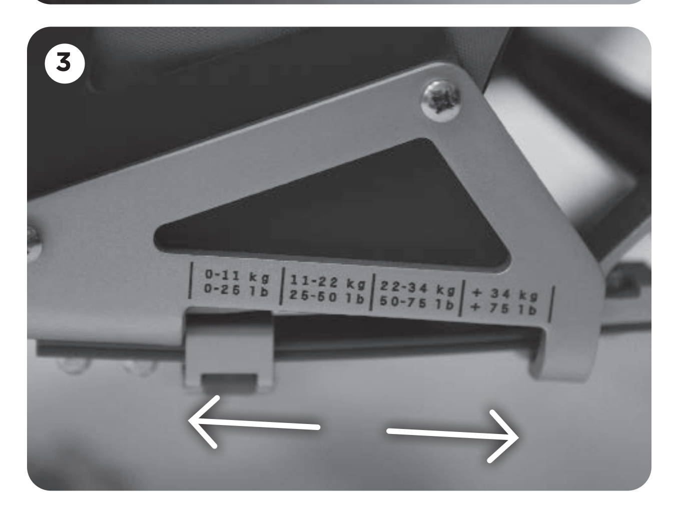
4.5 AJUSTE DE LA SUSPENSIÓN AJUSTABLE

A. Sin que haya ningún ocupante dentro del carrito, afloje la palanca de desacoplamiento rápido. (Consulte la Imagen 2)
B. Deslice el soporte de ajuste a lo largo de los muelles y déjelo alineado hasta el peso total dentro del carrito que aparece encima del desacoplamiento rápido (es decir, el peso del niño o los niños más el peso de la carga). (Consulte la Imagen 3)
C. Bloquee la palanca de desacoplamiento rápido.

AVISO
En el Chinook 2, puede desplazar ligeramente el soporte de ajuste hacia el lateral con un pasajero menos pesado y ligeramente hacia atrás hacia el lateral con un pasajero de más peso, para nivelar el movimiento.

4.5 AJUSTE DE LA SUSPENSIÓN AJUSTABLE





4.6 USO DEL PARASOL



A. Para hacer sombra en el interior del carrito, desenrolle el parasol. Utilice el velcro en la parte lateral del parasol para mantenerlo cerrado. (Consulte la Imagen 4)
B. Para que entre más luz en el carrito, enrolle el parasol hacia arriba. Utilice el velcro en la parte lateral o los anillos elásticos en la parte superior para mantener el parasol enrollado hacia arriba.

4.7 USO DE LAS VENTANAS LATERALES Y SUPERIOR





A. Para mejorar aún más el flujo de aire dentro del carrito, se puede enrollar y guardar una o ambas ventanas laterales con el velcro en la parte inferior. (Consulte la Imagen 1)

B. Para proteger el carrito de las inclemencias del tiempo, cierre las ventanas.

C. Cuando el asiento se encuentra reclinado, se puede colocar una cubierta en la parte superior del carrito para protegerlo de las inclemencias del tiempo. (Consulte la Imagen 2)

4.8 ALMACENAMIENTO







ADVERTENCIA

No lleve niños ni bolsas extra en este carrito. Se volverá inestable si se supera la carga recomendada del fabricante.



ADVERTENCIA

El peso máximo de la carga en el bolsillo de rejilla posterior es de 4 kg (8,8 libras).

El carrito está equipado con los siguientes compartimentos de almacenamiento:

A. Una gran bolsa de malla en la parte trasera superior. (Consulte la Imagen 1)
B. Un bolsillo pequeño dentro de la gran bolsa de malla.
C. Dos bolsillos de malla pequeños dentro del carrito en la parte delantera. (Consulte la Imagen 2)

5 INFORMACIÓN ADICIONAL

5.1 ACCESORIOS

Existen numerosos accesorios compatibles con el Chariot:

- Car Seat Adapter
- Cargo Rack
- Console
- Cargo Bag
- Hydration Cage
- Cup Holder
- Axle-Mount ezHitch Partial
- Shimano Internal Hub Hitch Adapter
- SRAM Internal Hub Hitch Adapter
- All-Season Bunting Bag
- Baby Supporter
- Rain Cover
- Storage Cover

Póngase en contacto con su distribuidor local o visite nuestro sitio web: www.thule.com para obtener más información.



5.2 SERVICIO Y ASISTENCIA

Inspeccione regularmente el carrito, los kits Thule de conversión y los accesorios por si presentan daños o signos de desgaste.

Componentes de metal
Compruebe si existen grietas o abolladuras. No utilice el carrito si algún componente metálico presenta grietas o daños.

Cierres
Examine con regularidad el carrito para ver si alguno de los cierres está doblado, roto, está suelto o se ha perdido. Apriete cualquier cierre suelto y sustituya los cierres que falten o que estén dañados.

Suspensión
Inspeccione los muelles para comprobar si presentan griegas o signos de desgaste. Deslice hacia delante y hacia atrás el soporte de ajuste e inspeccione la longitud total de cada muelle. No utilice el carrito si alguno de los muelles está roto o presenta grietas.

Tejido
Examine el tejido con regularidad por si presenta desgarros, puntos desgastados o cualquier otro signo de daño. Cualquier orificio en el tejido podría hacer que las manos del niño entren en contacto con las ruedas o a la superficie de la carretera.

Ruedas
Limpie los ejes de las ruedas y aplique grasa o aceite a todas las partes móviles expuestas. Inspeccione y repare las ruedas al menos una vez al año.
Se recomienda que lleve el carrito a un distribuidor autorizado una vez al año para mantenerlo en las mejores condiciones posibles. Limpie con regularidad el carrito con agua tibia y una solución jabonosa suave. No utilice nunca limpiadores ni disolventes agresivos.

5.3 ALMACENAMIENTO

Almacene el carrito, los kits Thule de conversión y los accesorios en un lugar seco y alejado de la luz solar directa. Si es posible, cuelgue el carrito para que no esté en contacto con el suelo. Antes de almacenar el carrito, debe estar seco para evitar la proliferación de moho y bacterias. No almacene las ruedas en contacto con las ventanas. No almacene el carrito acoplado a una bicicleta durante largos periodos de tiempo.

5.4 DESGASTE

Este carrito es muy duradero y le permite transportar a un niño o varios niños durante largos periodos de tiempo. Está sujeto al desgaste con el tiempo en función de varios factores.

Uso y kilometraje
Cuanto más se utilice el carrito y cuantos más kilómetros se recorran, más se desgastará.

Servicio y asistencia
Tener el carrito limpio y bien mantenido es un factor importante para mantenerlo en condiciones óptimas.

Almacenamiento
El almacenamiento correcto del carrito reducirá el desgaste, sobre todo en el tejido.

Tipo de uso
Girar con brusquedad en las curvas, acelerar y frenar rápidamente contribuirán al desgaste prematuro de varios componentes.

Inclemencias del tiempo
Las distintas condiciones meteorológicas afectan de forma diferente a los componentes. La luz directa al sol desgasta prematuramente el tejido, las ventanas y las ruedas de goma. La sal del aire o de la carretera afecta a las llantas de las ruedas y el suelo de tejido. La suciedad y el barro pueden entrar en contacto con las partes móviles y contribuir también al desgaste. El desgaste prematuro de un componente no es necesariamente un signo de un defecto en el producto. El cuidado y el uso que se haga de este carrito afectará en gran medida a la velocidad de desgaste.







PART OF THULE GROUP